

Závěrečný účet Obce Čakanovce za rok 2025

Predkladá: Emil Imro – starosta obce

Spracoval: Irena Bodonská

V Čakanovciach dňa 19. 3.2026

Návrh záverečného účtu:

- vyvesený na úradnej tabuli obce dňa: 19. 3. 2026
- zverejnený na webovom sídle obce dňa: 19. 3. 2026

Závěrečný účet schválený Obecným zastupiteľstvom v Čakanovciach dňa ,
uznesením č.

Závěrečný účet:

- vyvesený na úradnej tabuli obce dňa 19. 3. 2026
- zverejnený na webovom sídle obce dňa 19. 3. 2026

Závěrečný účet obce za rok 2025

Obsah:

1. Rozpočet obce na rok 2025
2. Rozbor plnenia príjmov za rok 2025
3. Rozbor čerpania výdavkov za rok 2025
4. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2025
5. Tvorba a použitie peňažných fondov
6. Bilancia aktív a pasív k 31.12.2025
7. Prehľad o stave a vývoji dlhu k 31.12.2025
8. Údaje o hospodárení príspevkových organizácií
9. Prehľad o poskytnutých dotáciách právnickým osobám a fyzickým osobám - podnikateľom podľa § 7 ods. 4 zákona č.583/2004 Z.z.
10. Údaje o nákladoch a výnosoch podnikateľskej činnosti
11. Finančné usporiadanie finančných vzťahov voči:
 - a) zriadeným a založeným právnickým osobám
 - b) štátnemu rozpočtu
 - c) štátnym fondom
 - d) rozpočtom iných obcí
 - e) rozpočtom VÚC
12. Hodnotenie plnenia programov obce

Závěrečný účet obce za rok 2025

1. Rozpočet obce na rok 2025

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2025. Obec zostavila rozpočet podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2025 bol zostavený ako prebytkový. Bežný rozpočet bol zostavený ako vyrovnaný .

Hospodárenie obce sa riadilo podľa schváleného rozpočtu na rok 2025.

Rozpočet obce bol schválený obecným zastupiteľstvom dňa 6. 12. 2024 -Uznesením č. 10/2024 . B/4 a), b),c)

Úpravy rozpočtu 2x :

Úprava č. 1/2025 - OZ 19. 9. 2025 – Uznesením č. 13/2025 B/5.

Úprava č. 2/2025 - OZ 14. 11.2025 – Uznesením č. 14/2025 – B/6.

Rozpočet obce k 31.12.2025

	Schválený rozpočet	Schválený rozpočet po poslednej zmene
Príjmy celkom	988 862	884 798
z toho :		
Bežné príjmy	654 862	794 448
Kapitálové príjmy	334 000	1 153
Finančné príjmy	0	89 197
Výdavky celkom	988 862	807 631
z toho :		
Bežné výdavky	654 862	740 819
Kapitálové výdavky	334 000	66 812
Finančné výdavky	0	0
Rozpočtové hospodárenie obce		

2. Rozbor plnenia príjmov za rok 2025

Schválený rozpočet na rok 2025 po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
884 798	886 195,31	100,15

Z rozpočtovaných celkových príjmov 884 798 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 886 195,31 EUR, čo predstavuje 100,15% plnenie.

1. Bežné príjmy

Schválený rozpočet na rok 2025 po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
794 448	795 845,48	100,17

Z rozpočtovaných bežných príjmov 794 448 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 795 845,48 EUR, čo predstavuje 100,17 % plnenie.

a) daňové príjmy

Schválený rozpočet na rok 2025 po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
232 585	232 585,10	100,00

Výnos dane z príjmov poukázaný územnej samospráve

Z predpokladanej finančnej čiastky v sume 232 585 EUR z výnosu dane z príjmov boli k 31.12.2025 poukázané finančné prostriedky zo ŠR v sume 232 585,10 EUR, čo predstavuje plnenie na 100 %.

Miestne dane

Schválený rozpočet na rok 2025 po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
16 684	16 655,30	99,82

Daň z nehnuteľností

Z rozpočtovaných 16 684 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 16 655,30 EUR, čo predstavuje plnenie na 99,82% plnenie. Príjmy dane z pozemkov boli v sume 14 805,46 EUR, príjmy dane zo stavieb boli v sume 1833,88 EUR.

Za rozpočtový rok bolo zinkasovaných 16 655,30 EUR. K 31.12.2025 obec eviduje pohľadávky na dani z nehnuteľností v sume 694,06 EUR.

Schválený rozpočet na rok 2025 po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
465	495,50	106,55

Daň za psa: z rozpočtovaných 465,00 EUR bol skutočný príjem 495,50EUR.

Schválený rozpočet na rok 2025 po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
16 026	16 026,28	100,00

Poplatok za komunálny odpad a drobný stavebný odpad: z rozpočtovaných 16 026 EUR bol skutočný príjem 16 026,28EUR. Nedoplatky sú vo výške 12 536,80 EUR.

b) nedaňové príjmy:

Schválený rozpočet na rok 2025 po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
12 776	13 999,76	109,57

Príjmy z podnikania a z vlastníctva majetku

Z rozpočtovaných 1 625 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 1625,90 EUR, čo je 100,05 % plnenie.

Administratívne poplatky a iné poplatky a platby

Administratívne poplatky - správne poplatky:

Z rozpočtovaných 11 151 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 12 373,86 EUR, čo je 110,96 % plnenie.

c) iné nedaňové príjmy:

Schválený rozpočet na rok 2025 po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
0	0	0

Medzi iné nedaňové obec nemala v r. 2025

d) prijaté granty a transfery

Z rozpočtovaných grantov a transferov 514 643 EUR bol skutočný príjem vo výške 514 867,79 EUR, čo predstavuje 100,04 % plnenie.

P.č.	Poskytovateľ	Suma v €	Účel
1.	Okresný úrad Košice	242,22	Pren.výkon št.správy REGOB
2.	Okresný úrad Košice	22,80	Pren.výkon št.správy register adries
3.	Krajský úrad ŽP Košice	95,93	Pren.výkon št.správy
4.	Min. dopravy, výstavby SR	31,71	Pren.výkon št.správy
5.	Regionálny úrad ŠS	392 510,00	Školstvo
7.	ÚPSVa R Košice	20 490,40	Školské potreby pre deti v HN
8.	ÚPSV a R Košice	75,00 12 439,80	Osob. príjemca – prev. Rodinné prídavky
15.	MV SR	1 286,00	Inflácia
17.	Úrad pre ÚPaV SR	1 203,08	Stavebný úrad
18.	Dobrov. PO SR	1 400,00	Požiarna ochrana
19.	MIRI – MOPS 15 %	12 318,12	MOPS
20.	MIRI – MOPS 85 %	69 802,65	MOPS
21.	ÚPSVaR	2 950,08	Náradie AČ

Granty a transfery boli účelovo učené a boli použité v súlade s ich účelom.

Poskytovateľ	Účelové určenie grantu, transferu uviesť : školstvo, matrika, - bežné výdavky - kapitálové výdavky	Suma poskytnutých finančných prostriedkov	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov	Rozdiel (stĺ.3 - stĺ.4)
- 1 -	- 2 -	- 3 -	- 4 -	- 5 -
Okresný úrad Košice	Pren.výkon št.správy REGOB	242,22	242,22	0
Okresný úrad Košice	Pren. Výkon št. správy – register adries	22,80	22,80	0
Krajský úrad ŽP Košice	Pren.výkon št.správy – životné prostredie	95,93	95,93	0
Krajský školský úrad	Školstvo	392 510,00	388 965,00	3 545,00
ÚPSVaR Košice	Stravné pre deti v HN	20 490,40	14 370,30	6 120,10
ÚPSV a R Košice	Rodinné prídavky	75,00 12 439,80	75,00 12 439,80	
MIRI	MOPS – 15 %	12 318,12	12 318,12	0
MIRI	MOPS - 85 %	69 802,65	69 802,65	0
Min. investícií	Inflácia 2025	1 286,00	1 286,00	0

ÚPSVaR	Náradie AČ	2 950,08	2 950,08	
Úrad pre ÚPaV SR	Stavebný úrad	1203,08	1203,08	
Dobrov. PO SR	Požiarina ochrana	1 400,00	1400,00	
Min.dop.a výsta. SR	Doprava	31,71	31,71	
	SPOLU:	514 867,79	505 202,69	9 665,10

2. Kapitálové príjmy:

Schválený rozpočet na rok 2025 po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
1153	1153	100%

Obec prijala v roku 2025 kapitálové granty a transfery sume 1 153 EUR príjem z predaja pozemkov .

3. Príjmové finančné operácie:

Schválený rozpočet na rok 2025 po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% plnenia
89 197	89 196,83	100,00

Z rozpočtovaných príjmových finančných operácií 89 197 EUR bol skutočný príjem k 31.12.2025 v sume 89 196,83 EUR, čo predstavuje 100,00 % plnenie. Ide o čerpanie rezervného fonu vo výške 66 811,43 € a prostriedky z r. 2024 vo výške 22 385,40 €

V roku 2025 boli nevyčerpané prostriedky zo ŠR v sume EUR v súlade so zákonom č.583/2004 Z.z. :

- nevyčerpané fin. prostriedky ZŠ – preddavok na r. 2026	3 545,00 €
- nevyčerpané fin. prostriedky na stravu – HN	6 120,10 €
- spolu	9 665,10 €

3.Rozbor čerpania výdavkov za rok 2025

Schválený rozpočet na rok 2025 po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% čerpania
807 631	813 263	100,69

Z rozpočtovaných celkových výdavkov 807 631 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 813 263 EUR, čo predstavuje 100,69 % čerpanie.

1. Bežné výdavky

Schválený rozpočet na rok 2025 po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% čerpania
---	-------------------------	------------

740 819	746 451,57	100,76
---------	------------	--------

Z bežných výdavkov 740 819 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 746 451,57 EUR, čo predstavuje 100,76 % čerpanie.

Čerpanie jednotlivých rozpočtových položiek bežného rozpočtu je prílohou Záverečného účtu.

Rozbor významných položiek bežného rozpočtu:

Mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania

Z rozpočtovaných výdavkov 488 066 EUR bolo skutočné čerpanie k 31.12.2025 v sume 488 105,91 EUR, čo je 100,00 % čerpanie. Patria sem mzdové prostriedky pracovníkov OcÚ, pracovníkov MOPS a pracovníkov Základnej a Materskej školy.

Poistné a príspevok do poisťovní

Z rozpočtovaných výdavkov 131 878 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 131 641,35 EUR, čo je 99,82 % čerpanie.

Tovary a služby

Z rozpočtovaných výdavkov 210 153 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 216 813,15 EUR, čo je 103,17 % čerpanie. Ide o prevádzkové výdavky všetkých stredísk OcÚ, ako sú cestovné náhrady, energie, materiál, rutinná a štandardná údržba a ostatné tovary a služby.

Bežné transfery

Z rozpočtovaných výdavkov 42 600 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 v sume 41 532,51 EUR, čo predstavuje 97,49 % čerpanie.

Oddiel	Kategória	Text	Rozpočet po zmenách 2025 v celých €	Skutočnosť 2025	%
		Bežné výdavky celkom			
01110	600	Výdavky za obec celkom			
	610	Mzdy, platy, služobné príjmy ...	69 840 +1224	70 050,36 +1224	
	620	Poist. a príspevok do poisťovní	27 132 +342	27 327,16 +342	
	630	Tovary a služby	41 307 +44	44 869,21 +0	
	640	Bežné transfery	6475 +1203	5 837,63 +1203	
0180	600	Transfery			
	640	Bežné transfery	1 400	1 130,55	
0320	600	Ochrana pred požiarmi			
	630	Tovary a služby	922 +1400	87,20 +1400	
	640		100	100	
0412	1BB1	Všeobecná pracovná oblasť			
	610	Mzdy, platy, služobné príjmy	38 022	38 021,96	
	620	Poist. a príspevok do poisťovní	14644	17 189,12	
	630	Tovary a služby	6182	6 181,11	
	640	Bežné transfery	4562	4 561,65	

04510	600	Výdavky za komunikácie celkom		
	630	Tovary a služby	3 778	3 777,89
	700		66812	66811,43
0510	600	Výdavky nakladanie s odpadmi celkom		
	630	Tovary a služby	6207	6213,35
0540	600	Ochrana prírody a krajiny		
	630	Tovary a služby	300	0
0412	600	Verejné zdravotné služby		
	630	Tovary a služby	2952	3177,13
0630	600	Výdavky za verejný vodovod		
	630	Tovary a služby	25805	26804,73
	640	Bežný transfer- dávka v hmot.nudzi	14256	14255,72
0640	600	Výdavky za verejné osvetlenie celkom		
	630	Tovary a služby	5325	5325,85
0810	600	Rekreačné služby		
	630	Tovary a služby	1238	1238
	640	Bežné transfery		
0820	630	Kultúrne služby		
	630	Tovary a služby	8120	7771,06
0950	600	Vzdelávanie CVČ		
	630	Tovary a služby	20	20
0840	600	Náboženské služby		
	630	Tovary a služby	700	699,67
	640	Bežné transfery	264	0
09 111	600	Výdavky MŠ celkom		
	610	Mzdy, platy, služobné príjmy	29535	29602,35
	620	Poist. a príspevok do poisťovní	10363	10807,72
	630	Tovary a služby	10+ 8658	10+ 8793,60
	640	Bežné transfery	1105	1208,75
09 121	600	Výdavky ZŠ celkom		
	610	Mzdy, platy, služobné príjmy	217567	217565,89
	620	Poist. a príspevok do poisťovní	79397	78521,26
	630	Tovary a služby	45544	46072,16
	640	Bežné transfery	835	834,91
1040	600			
	630	Tovary a služby	12440	12439,80
	640	Transfer pre CVČ	920	920
1060	600			
	630	Tovary a služby	495	495
1070	600	Sociálna pomoc v HN		
	640	Bežné transfery	14256	14255,72

2. Kapitálové výdavky

Schválený rozpočet na rok 2025 po poslednej zmene	Skutočnosť k 31.12.2025	% čerpania
66 812	66 811,43	100 %

Z rozpočtovaných kapitálových výdavkov 66 812 EUR bolo skutočne čerpané k 31.12.2025 FK 0451-717 002v sume 66 811,43EUR, čo predstavuje 100 % čerpanie – Cesta k cintorínu

Čerpanie jednotlivých rozpočtových položiek kapitálového rozpočtu je prílohou Záverečného účtu.

Medzi významné položky kapitálového rozpočtu patrí:

- Cesta k cintorínu a parkovisko - v celkovej hodnote 66 811,43 €

4. Prebytok/schodok rozpočtového hospodárenia za rok 2025

Hospodárenie obce	Skutočnosť k 31.12.2025 v EUR
Bežné príjmy spolu	795 845,48
Bežné výdavky spolu	746 451,57
Bežný rozpočet	49 393,91
Kapitálové príjmy spolu	1 153,00
Kapitálové výdavky spolu	66 811,43
Kapitálový rozpočet	-65 658,43
Prebytok bežného a kapitálového rozpočtu	-16 264,52
Vylúčenie z prebytku – hmotná núdza -strava, ZŠ preddavok	- 6 120,10 - 3 545,00
Upravený prebytok bežného a kapitálového rozpočtu	- 25 929,62
Príjmové finančné operácie	89 196,83
Výdavkové finančné operácie	0
Rozdiel finančných operácií	+ 89 196,83
PRÍJMY SPOLU	886 195,31
VÝDAVKY SPOLU	813 263,00
Hospodárenie obce	+72 932,31
Vylúčenie z prebytku	- 9 665,10
Upravené hospodárenie obce	63 267,21

V súlade s ustanovením §2 písm. a) zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v z.n.p. obec vykázala prebytok rozpočtu 36 887,65 €.

Súčasťou rozpočtu v zmysle §10 ods. 6 Zákona 583/2004 Z. z. sú aj finančné operácie, saldo finančných operácií je (+) 55 299,22 €. Celkové hospodárenie obce po zohľadnení finančných operácií je 64 381,40 €.

Inventúra bankových účtov:

- + 243 712,70 € - zost. bankových účtov a PKL
- + 2 562,45 € - PKL
- 123 352,41 € - zostatok rezervný fond
- 40 631,86 € - depozit mzdy 12/2025 – (40 603,11)
- 9 665,10 € - nedočerpané dotácie ZŠ
- 9 387,32 € - sociálny fond
- **63 238,46 € - zostatok finančných prostriedkov na ZBÚ**

V zmysle ustanovenia § 16 odsek 6 zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov sa na účely tvorby peňažných fondov pri usporiadaní schodku rozpočtu obce podľa § 10 ods. 3 písm. a) a b) citovaného zákona, z príjmových finančných operácií a odpočítaní :

a) nevyčerpané prostriedky **zo ŠR** účelovo určené na **bežné výdavky** poskytnuté v predchádzajúcom rozpočtovom roku v sume 9 665,10 EUR, a to na :

3 545,00 € - nedočerpané dotácie ZŠ- PREDDAVOK

6 120,00 € - nedočerpané dotácie - HMOTNA NÚDZA VRATENIE

9 665,10 €

ktoré je možné použiť v rozpočtovom roku v súlade s ustanovením § 8 odsek 4 a 5 zákona č.523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Na základe uvedených skutočností navrhujeme tvorbu rezervného fondu za rok 2025 vo výške 63 238,46 EUR.

5.Tvorba a použitie prostriedkov fondov

Rezervný fond

Obec vytvára rezervný fond v zmysle ustanovenia § 15 zákona č.583/2004 Z.z. v z.n.p.. O použití rezervného fondu rozhoduje obecné zastupiteľstvo.

Začiatkový stav k 1.1.2025		120 362,26
Tvorba Rezervného fondu:		
Uznesenie zastupiteľstva	prebytok hospodárenia 2024	69 801,18
Čerpanie Rezervného fondu:		66 811,43
Konečný zostatok k 31.12.2024		123 352,01

6. Bilancia aktív a pasív k 31.12.2025

A K T Í V A

Názov	ZS k 1.1.2025 v EUR	KZ k 31.12.2025 v EUR
Majetok spolu	1 296 880,02	1 312 836,22
Neobežný majetok spolu	1 023 262,36	1 049 187,81
z toho :		
Dlhodobý nehmotný majetok	0	21 364,56
Dlhodobý hmotný majetok	1 023 262,36	1 049 187,81
Dlhodobý finančný majetok		
Obežný majetok spolu	273 281,66	263 648,41
z toho :		
Zásoby	0	
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0	
Dlhodobé pohľadávky	7 300,22	0
Krátkodobé pohľadávky	9 595,24	11 707,81
Finančné účty	256 386,20	246 259,56
Poskytnuté návratné fin. výpomoci dlh.		
Poskytnuté návratné fin. výpomoci krát.		
Časové rozlíšenie		

P A S Í V A

Názov	ZS k 1.1.2025 v EUR	KZ k 31.12.2025 v EUR
Vlastné imanie a záväzky spolu	1296 880,02	1 312 836,22
Vlastné imanie	611 968,23	671 290,86
z toho :		
Oceňovacie rozdiely		
Fondy		
Výsledok hospodárenia	611 968,23	671 290,86
Záväzky	62 260,19	75 739,99
z toho :		
Rezervy	770,00	870,00
Zúčtovanie medzi subjektami VS	0	
Dlhodobé záväzky	7 016,72	9 387,32
Krátkodobé záväzky	54 473,47	65 482,67
Bankové úvery a výpomoci	0	0
Časové rozlíšenie	622 651,60	565 805,37

7. Finančné usporiadanie vzťahov voči štátnemu rozpočtu

a) štátnemu rozpočtu

V súlade s ustanovením § 16 ods.2 zákona č.583/2004 o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov má obec finančne usporiadať svoje hospodárenie vrátane finančných vzťahov k zriadeným alebo založeným právnickým osobám, fyzickým osobám - podnikateľom a právnickým osobám, ktorým poskytli finančné prostriedky svojho rozpočtu, ďalej usporiadať finančné vzťahy k štátnemu rozpočtu, štátnym fondom, rozpočtom iných obcí a k rozpočtom VÚC.

a) Finančné usporiadanie voči štátnemu rozpočtu:

Vysporiadané vid'. 9 665,10 € v časti – príjmy- granty a transféry.

8. Informácie o poskytnutých zárukách obcou

- obec v r. 2025 neposkytla záruky v zmysle zákona o rozpoč. Pravidlách

9. Návrh uznesenia

a) Obecné zastupiteľstvo berie na vedomie správu hlavného kontrolóra a stanovisko k Záverečnému účtu za rok 2025.

b) Obecné zastupiteľstvo schvaľuje Záverečný účet obce a celoročné hospodárenie **bez výhrad.**

c) Obecné zastupiteľstvo **potvrďuje schodok rozpočtu vo výške -16 264,52 €.**

d) Obecné zastupiteľstvo **schvaľuje odvod do rezervného fondu zostatok príjmových finančných operácií po usporiadaní schodku a nedočerpaných dotácií z r. 2025 a inventúre bankových účtov sumu 63 238,46 €**

e) Sumu rozpočtového hospodárenia na tvorbu rezervného fondu vo výške 63 238,46 EUR.

f) Obecné zastupiteľstvo nevyhodnocuje „Program obce za rok 2025“ z dôvodu, že rozpočet na rok 2025 a nebol schvaľovaný v programovej štruktúre .

Vypracovala: Irena Bodonská

Emil I m r o
starosta obce

